

КОММУНИСТИЧЕСКАЯ ПАРТИЯ (БОЛЬШЕВИКОВ) БЕЛОРУССИИ

СОВЕТСКАЯ БЕЛОРУССИЯ

ОРГАН ЦЕНТРАЛЬНОГО КОМИТЕТА И МИНСКОГО ОБКОМА КП(б)Б

№ 19 (3187) | 25 января 1939 г., среда | ЦЕНА 10 КОП.

ЗА ВЫСОКИЙ, СТАЛИНСКИЙ УРОЖАЙ

На днях в Минске закончилось свою работу всебелорусское совещание передовиков стахановцев сельского хозяйства, прошедшее под знаменем большевистской подготовки колхозов и совхозов к весеннему севу и Всесоюзной сельскохозяйственной выставке.

Социализм, победивший в советской стране, открыл неисчерпаемые возможности для могучего роста нашего сельского хозяйства, для усиления мощи большевистских колхозов и совхозов. Успехи, завоеванные нашей республикой в области колхозного строительства, за годы сталинских пятилеток, поистине огромны. Сотни колхозов, тысячи звеньев, передовых бригад из года в год получают такие высокие и устойчивые урожаи, каких никогда раньше не знала белорусская деревня.

Растут и ширятся ряды стахановцев колхозов и совхозов. Лозунг товарища Сталина о производстве 7-8 миллиардов пудов хлеба стал знаменем для всех передовых людей колхозной деревни. Тысячи и тысячи энтузиастов поднимаются из гущи народа, вливаясь в могучую волну социалистического соревнования, стахановского движения и показывают чудесные работы.

Колхозник - опытник сельхозартели «Чырвоны сормавен», Чериковского района, т. Симонов добился в прошлом году двух урожаев льна. Он получил с каждого гектара по 16 центнеров льноволокна. Звеньевая колхоза «Расконы», Расконского района, стахановка Ани Гарецкая получила с каждого гектара на участке зерна по 8 центнеров сортовых льносемян и 39 центнеров льноткотов высокого качества.

Бригадир колхоза им. Калинина, Дрисенского района, Егор Бубен ежегодно на каждом гектаре на стахановском участке по 25 центнеров зерновых пшеницы. Колхоз «Советская Белоруссия», Туровского района, получил в 1937 и 1938 гг. средний урожай зерновых по 16,3 центнера с гектара, картофеля — по 197 центнеров.

С увеличением урожаев значительно вырос и трудодень в этих колхозах. Десяти и сотни колхозов БССР выдали колхозникам в истекшем году значительно больше продуктов и денег, чем в урожайном 1937 году. Колхоз им. Володарского, Могилевского района, выдал, например, на трудодень по 4 кг. зерна, 3 р. 50 к. деньгами, 5 кг. кормов, не считая картофеля и других продуктов. Колхозники сельхозартели «Перамога», Толочинского района, получили на трудодень по 3 кг. зерна, 13,5 кг. картофеля, 2 руб. деньгами и другие продукты.

Подобных примеров можно привести много. Однако, нужно прямо сказать, что, несмотря на замечательные успехи передовиков, урожайность хлебов и технических культур в целом по республике еще низка. Мы имеем немало колхозов, где колхозники еще получают далеко не полновесный трудодень.

И вполне понятно. В ряде районов крайне медленно ликвидируются последствия вредительства. Здесь далеко не используются огромные возможности для резкого повышения урожая зерновых и технических культур, укрепления колхозных ферм, увеличения поголовья скота, роста его продуктивности. Практика прошлых лет показала, что неудовлетворительная подготовка районов к весеннему севу, на высококачественное проведение посевных работ, уборку урожая, на отличную подготовку к Всесоюзной сельскохозяйственной выставке, на точное и четкое выполнение Сталинского устава сельхозартели.

Участники всебелорусского совещания передовиков сельского хозяйства привели всех колхозников, всех рабочих сельского хозяйства, развернуло социалистическое соревнование по 20-летию образования Белорусской ССР, за достойную встречу большевистской весны, за образцовую подготовку к Всесоюзной сельскохозяйственной выставке. Нет сомнения, что все колхозы нашей орденоносной республики, все колхозники, рабочие совхозов, специалисты, все большевисты, партийные и комсомольские, примут это обещание передовиков, как призыв к единству.

Участники совещания в своем письме великому вождю товарищу Сталину обещают бороться в этом году за 12 центнеров с каждого гектара, за 4,5 центнеров льноволокна, за 135 центнеров картофеля с каждого гектара площади посева.

Обещают передовики сельского хозяйства надежный отклик среди широких масс колхозников.

Задача ясная: обязанность районы, областных партийных и советских организаций, Наркомзема БССР и его органов на местах подхватить инициативу передовиков. Нужно еще шире развернуть социалистическое соревнование в колхозах, совхозах, бригадах звеньев, возглавить стахановское движение колхозных масс, мобилизовать колхозников на успешную подготовку к весеннему севу, на высококачественное проведение посевных работ, уборку урожая, на отличную подготовку к Всесоюзной сельскохозяйственной выставке, на точное и четкое выполнение Сталинского устава сельхозартели.

Дружно, по-стахановски работая на социалистических полях, фермах, свято следя за уставом колхозартели, всемерно повышая большевистскую бдительность, колхозники крестьянство под испытанным руководством коммунистической партии и членов Ставки доказывают, что неудовлетворительные результаты, полученные передовиками, были из-за недостатка рабочих, а не из-за отсутствия рабочих методов.

Партия и правительство оказывают колхозам огромную помощь машинами, семенами, удобрением. В республике имеется свыше 200 машинно-тракторных станций. Но не все директора МТС хорошо справляются с возложенными на них обязанностями, не всегда мощные машины используются полностью и с полной нагрузкой.

Партия и правительство оказывают колхозам огромную помощь машинами, семенами, удобрением. В республике имеется свыше 200 машинно-тракторных станций. Но не все директора МТС хорошо справляются с возложенными на них обязанностями, не всегда мощные машины используются полностью и с полной нагрузкой.

Совещание стахановцев лесозаготовок

ОСИПОВИЧИ. На днях в Доме спорта состоялось районное совещание стахановцев заготовок и вывозки леса. Оно обсудило итоги лесозаготовок и лесовозки в 1938 году и задачи этой работы на 1939 год. На совещании присутствовало 120 человек.

Стахановцы — рабочие и колхозники Осиповичского района, занятые на заготовках и вывозке леса, — добились больших успехов. По Осиповичскому лесопромхозу годовой план заготовок леса в 1938 году выполнен на 107 проц., вывозка — на 108 проц. Особенно большую победу принес четвертый квартал: план заготовки в этом квартале выполнен на 175 проц., вывозка — на 136 проц.

Успешно идет эта работа в первом квартале нового года. Так, например, за 15 дней января, при плане вывозки в 15,300 кубометров леса, вывезено

МОСКВА, КРЕМЛЬ.

Товарищу СТАЛИНУ

Письмо участников всебелорусского совещания передовиков социалистического сельского хозяйства

Белоруссии

Дорогой Иосиф Виссарионович!

Под руководством Всесоюзной Коммунистической партии (большевиков), благодаря Вашим посвященным забоям и отеческой помощи, на основе осуществления Ленинско-Сталинской национальной политики, Советская Белоруссия за 20 лет существования преобразована в индустриально-кооперативное производство.

В 1939 году мы будем бороться за получение с каждого гектара колосовых хлебов по 12 центнеров зерна, 4,5 центнеров льноволокна, 4,5 центнеров картофеля. Это будет лучшим примером борьбы за высокий урожай, за выполнение Ваших, товарища Сталина, исторического лозунга о ежегодном производстве в нашей стране 7-8 миллиардов пудов хлеба.

Для выполнения этой задачи мы по-большевистски развернем подготовку к весеннему севу и проведем его обработку. Борьба за высокие и устойчивые урожаи мы будем проводить путем введения правильных севооборотов, хорошей глубокой вспашки почвы, использованием всех имеющихся у нас местных и минеральных удобрений, проведением посева высокосортными семенами и другими агротехническими мероприятиями, образцовым уходом в своеобразной уборке без потерь технических и зерновых культур.

На выполнение этих обязательств мы поднимем всех колхозников, всю нашу интеллигенцию сельского хозяйства, приведем в движение все резервы, правильно организуем колхозников в звенья, закрепим за ними постоянные участки земли. Мы развернем зимнюю агротехническую учебу и подготовим к весне 1939 года нужные нам кадры.

Стахановцы колхоза «Советская Белоруссия», Туровского района, т. Карабас, Соскович, Бабуко добились в 1938 году с 6 га посева зерна по 45,5 центнеров зерна. Т. Карабас, Соскович, Бабуко добились в 1938 году на участке осущестившего болота 43 центнеров зерна с каждого га. Звеньевая колхоза «Победа», Речицкого района, т. Саранчук в 1938 г. со своего участка получила по 13,97 центнеров льноволокна. Звеньевая колхоза «Заветы Ильича», Шкловского района, т. Мицкевич А. получила свыше 10 центнеров льноволокна с каждого гектара.

Передовые колхозы Белоруссии, вооруженные мощной сельскохозяйственной техникой, несмотря на неблагоприятные климатические условия 1938 года, добились высоких и устойчивых урожаев.

Так, например, колхоз «Чырвоны сормавен», Чериковского района, т. Симонов добился в 1938 году с 6 га посева зерна по 45,5 центнеров зерна. Т. Карабас, Соскович, Бабуко добились в 1938 году на участке осущестившего болота 43 центнеров зерна с каждого га. Звеньевая колхоза «Победа», Речицкого района, т. Саранчук в 1938 г. со своего участка получила по 13,97 центнеров льноволокна. Звеньевая колхоза «Заветы Ильича», Шкловского района, т. Мицкевич А. получила свыше 10 центнеров льноволокна с каждого гектара.

Передовые колхозы Белоруссии, вооруженные мощной сельскохозяйственной техникой, несмотря на неблагоприятные климатические условия 1938 года, добились высоких и устойчивых урожаев.

Также достижения колхозов и отдельных мастеров высокой урожайности в нашей республике не единичны, их у нас десятки и сотни.

Однако эти успехи, достигнутые передовыми колхозами, еще не являются достижением всех колхозов нашей республики. Многие наши колхозы еще слабо используют имеющиеся резервные возможности, поэтому урожай культур в этих колхозах до сих пор остается сравнительно низким.

Мы ставим перед собой основную задачу в ближайшее время удвоить урожай наших полей и увеличить оплату труда. Для успешного решения такой задачи мы имеем все условия и возможности, об этом свидетельствуют успехи наших передовых колхозов.

Дорогой товарищ Сталин, заверяем Вас, что мы понимаем и учтем важность и сложность стоящих перед нами задач и не сомневаемся в их выполнении.

Работая на колхозных полях, мы не забываем Ваши мудрые указания о капиталистическом окружении, о том, что нужно весь народ держать в состоянии постоянной мобилизационной готовности перед лицом фашистской опасности войны. Находим на рубеже с капиталистическим миром, мы будем зорко стоять на страже октябрьских завоеваний, мобилизуя все силы, всю свою энергию для новых побед.

И если враг осмелится на нас напасть, то наши комбайны и тракторы переядут на танки и бронемашины, колхозники оседают лихих коней — горе будет врагу, он будет унижен на его же собственной территории.

Да здравствует великая партия Ленина—Сталина — организатор наших побед!

Да здравствует наш родной, мудрый, любимый товарищ Сталин!

Саранчук Мария Артемовна, звеньевая колхоза «Перамога», Речицкого района. Политрук Серго Фомич, председатель колхоза «Бригадир», Оршанского района. Гороцков Владислав Фомич, бригадир тракторного парка, Туровского района. Буткевич К. Г., старший агроном Дрисенского района. Быков Алексей Филиппович, бригадир тракторной бригады Боркевичской МТС. Бегун Павел Степанович, зав. хатой-лабораторией колхоза им. Сталина, Минского района. Хомченко А. П., льнотеребильщик Костюковичского района. Новиков А. А., директор Белорусской МТС, Бельянского района, и другие. Всего 350 подписей участников совещания.

Рекорды лесорубов БССР

УЗДА. (По телефону). На почте звонят стахановцы лесозаготовок и вывозки леса. Они обсудили итоги лесозаготовок и лесовозки в 1938 году и задачи этой работы на 1939 год. На совещании присутствовало 120 человек.

Стахановцы — рабочие и колхозники Осиповичского района, занятые на заготовках и вывозке леса, — добились больших успехов. По Осиповичскому лесопромхозу годовой план заготовок леса в 1938 году выполнен на 107 проц., вывозка — на 108 проц. Особенно большую победу принес четвертый квартал: план заготовки в этом квартале выполнен на 175 проц., вывозка — на 136 проц.

Успешно идет эта работа в первом квартале нового года. Так, например, за 15 дней января, при плане вывозки в 15,300 кубометров леса, вывезено

УКАЗ

ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР О разделении Народного Комиссариата Тяжелой Промышленности СССР

Разделить Народный Комиссариат Тяжелой Промышленности СССР на шесть народных комиссариатов:

1. Народный Комиссариат Топливной Промышленности СССР со включением в его состав:

а) предприятий угольной промышленности,

б) предприятий свинцовой промышленности,

в) предприятий алюминиевой промышленности,

г) предприятий никелевой промышленности,

д) предприятий золото-платиновой промышленности,

е) предприятий различных металлов и олова,

з) предприятий по обработке цветных металлов,

и) предприятий по заготовке, переработке и сбыту лома цветных металлов.

5. Народный Комиссариат Химической Промышленности СССР со включением в его состав:

а) предприятий азотной промышленности,

б) предприятий основной и горной химии,

в) предприятий лако-красочной промышленности,

г) предприятий подобромной промышленности,

д) предприятий резиновой и каучуковой промышленности,

е) предприятий пластических масс.

6. Народный Комиссариат Промышленности Строительных Материалов СССР со включением в его состав:

а) предприятий по производству строительных материалов,

б) цементных заводов,

в) заводов технического стекла,

г) лесозаготовительных и деревообрабатывающих предприятий Наркомтяжпрома.

Председатель Президиума Верховного Совета СССР

М. КАЛИНИН.

Секретарь Президиума Верховного Совета СССР

ДЕЛО ЛЕНИНА ПОБЕДИЛО!

Доклад тов. А. С. ЩЕРБАКОВА, 21 января 1939 года, на траурном заседании в Большом театре, посвященном XV годовщине со дня смерти В. И. Ленина

Товарищи! Пятнадцать лет назад перестало биться сердце великого Ленина. Умер гений революции, тот, кто без страха и смела вел русский рабочий класс от революции к революции.

В обращении «К партии. Ко всем трудающимся» ЦК партии сообщал:

«Умер человек, под боевым величеством которого наша партия, окутанная пороховым дымом, властной рукой взорвала красное знамя Октября по всей стране, смела сопротивление врагов, утвердив прочно господство трудающихся в бывшей царской России. Умер основатель Коммунистического Интернационала, вождь мирового коммунизма, любовь и гордость международного пролетариата, знамя утешенного Востока, глава рабочей диктатуры в России».

Смерть Ленина оплакивала вся трудовая наша страна.

Весь мир трудающих и угнетенных селся в траур.

Скорбь всего трудового народа простой самарской крестьянин выразил в таких словах: «Если бы можно было покрыть земной щар листочками с надписью «Ленин» в таком количестве, как это им было произнесено в последние дни, эти листочки покрыли бы все моря и океаны, материки и лебри, и все было бы: Ленин.., Ленин..»

Сердца врагов большевизма смерть Ленина пренесла радостью и належдой.

Смерть вырвала из наших рядов Ленина тогда, когда партия и страна переживали очень сложную и трудную обстановку.

Как вы помните, совсем недавно до этого в стране закончилась гражданская война.

Врангель был разбит в конце 1920 года. Мир с Польшей ратифицирован в апреле 1921 года. Так называемая кавказская авантюра ликвидирована в начале 1922 года. Войска Красной армии вышли на японские интервены в составе земли и взяли Владивосток в октябре 1922 года.

Победа в гражданской войне над русской белогвардейской, над империалистической интервенцией дала не даром. Эта победа потребовала нечеловеческих усилий от всей страны, величайшего напряжения экономики, беззаветного героизма и жертв со стороны пролетариата. Из войны советская страна вышла обессиленной.

«Только по окончании войны мы увидели всю ту степень разорения и нищеты, которые надолго осуждают нас на простое только излечение раза», — говорил Ленин.

Продукция крупной промышленности в 1920 году была почти в семь раз меньше довоенной. Выпавшая чугун, в сравнении с довоенным временем, в 1921 году составляла около 3%, лобыча руды упала до 1,7%, меди — 0.

Большинство фабрик и транспорт разрушены, шахты затоплены.

Крестьянское хозяйство до катастрофических размеров сократило посевы и сбор культур.

Снабжение деревни промтоварами почти прекратилось, экономические связи города с деревней чрезвычайно ослабли.

Задача, которая стояла тогда перед партией, сводилась к тому, чтобы восстановить крестьянское хозяйство, без чего немыслимо было никакое восстановление промышленности, привести в порядок и укрепить ряды пролетариата, обуздать мелкобуржуазную стихию.

Перед партией вырисовалась единственный путь восстановления сельского хозяйства — это путь допущения в известных пределах свободы обработки, свободы для мелкого хозяина.

Партия на это пошла, — заменив продразверстку продналогом, предоставив право крестьянину свободно распоряжаться излишками.

Деревня получила стимул для развития хозяйства.

Новая экономическая политика, на путь которой встала в эти годы наша партия, вскоре показала свои первые положительные результаты и оправдала себя целиком и полностью.

Восстановление народного хозяйства, начавшееся с введением НЭПа, пошло быстрыми темпами, — восстанавливалась промышленность, восстанавливалась сельское хозяйство.

По мере восстановления промышленности шел процесс роста и консолидации рабочего класса.

Середняк, как центральная фигура в деревне, еще более укрепился. Наряду с этим происходил рост капиталистических элементов в городе и особенно в деревне. В соотношении классов создалось новое положение. В порядке дня встал новый вопрос — кто скорее воспользуется новым положением, социалистические элементы или капиталистические, за кем пойдет крестьянство — за пролетариатом, строящим социализм, или за капиталистами.

II.

Ленин и Сталин приступили к намечению плана преобразования нашей страны еще в годы самой ожесточенной гражданской войны. Только они — титаны мысли, гениальные провидцы — сквозь фронты гражданской войны и интервенции, блокаду, разрухи, голод и холода умели не только видеть завтрашний день, но и подготовлять его.

Сразу же после победы Октябрьской революции Ленин неоднократно указы-

вал, что победа социализма возможна лишь на основе электрификации всей страны.

Внутри партии все те, кто и при жизни Ленина не раз пытались атаковать партию изнутри, обстрелять ее с тыла, поколебать ее ряды, все антимарксисты, антилиенисты, все те, кто, как потом оказалось, старались разрушить партию и советское государство по заданию иностранных разведок — с новой надеждой подняли голову.

Враги просчитались. Смерть вождя не поколебала рядов партии. Рабочий класс советской страны на смерть Ленина ответил еще большим сплочением вокруг коммунистической партии и послал ее в ряды свыше 240 тысяч лучших своих сынов.

Враги просчитались, потому что партия, рабочие и трудающиеся Советского Союза, мировой пролетариат — выдвинут из своих рядов достойного преемника Ленина, того,

кто вместе с Лениным строил партию и крепил единство ее рядов, кто никогда не отступал от Ленина, кто вместе с Лениным руководил борьбой и победами рабочего класса в Октябре и в гражданской войне,

кто вместе с Лениним выработал план преобразования нашей страны и в последующие годы осуществил этот план.

Враги просчитались, потому что во главе партии, страны и революции встал великий продолжатель дела Ленина товарищ Сталин. (Бурные аплодисменты).

Необходимо учесть, что в 1923 году удельный вес частного капитала в торговле составлял более 50%, а в розничном товарообороте он доходил до 80%.

Ленин в таких словах формулировал положение, какое сложилось в стране:

«Кто победит — капиталист или социальная власть?.. Весь вопрос — кто кого опередит? Успеют капиталисты раньше сорганизоваться, — и тогда они коммунисты прогонят, и уж тут никаких разговоров быть не может. Нужно смотреть на эти вещи трезво: кто кого?» (Ленин, том XXVII, стр. 41—42).

Вот как круто ставил вопрос товарищ Ленин!

Партия допустила некоторое оживление капиталистии при всевременном развитии социализма и твердо рассчитывала на то, чтобы в соревновании, которое началось между капиталистическими элементами и социалистическими, выиграть социалистическую сторону.

Вокруг плана ГОЭЛРО развернулась ожесточенная борьба, все враги

партии и рабочего класса ощущались против этого плана.

Внутри партии против плана электрификации выступили троцкии, рыковцы и их подельники. Они тормозили, саботировали и срывали план электрификации.

Товарищ Сталин вместе с Лениным борется со всеми врагами плана ГОЭЛРО, громит неверие в силы пролетариата и капиталистия меньшевистско-троцкистских элементов.

Нельзя без волнения читать письмо Сталина Ленину (март 1921 года) о плане электрификации:

«Преосходя, хорошо составленная книга. Мастерский набросок действительно единого и действительного государственного хозяйственного плана без изъянов. Единственная в наше время марксистская попытка подведения под советскую надстройку хозяйствственно-отсталой России...»

Ленинско-Сталинский план электрификации победил. Смелый план ГОЭЛРО в результате сталинских пятилеток прекрасен.

План строительства электростанций и производства электроэнергии во много раз перевыполнен.

По плану ГОЭЛРО предполагалось соорудить 30 новых районных электростанций. Построено их значительно больше.

В 1938 году произведено энергии 36% миллиардов киловатт-часов.

В 1923 году наша страна по производству электроэнергии занимала среди других стран девятнадцатое место.

В 1937 г. она занимала третье место. (Аплодисменты).

Троцкого (его тезисы) «хозяйственно-экономическое возрождение России на основе массового применения обобщенным образом промышленности труда — неизменной крестьянско-рабочей массы (труд армии). Какое убожество, какая отсталость в сравнении с планом Годлера! Средневековый кустарь, возомнивший себя ибсеновским героем, призванным «спастись

равно ненавидел возврат к капитализму». (Ленин, том XVI, стр. 313).

По предложению Ленина правительство создало государственную комиссию по электрификации России — ГОЭЛРО. Двеятыи ученых, инженеров и техников приступили к составлению плана электрификации. Постоянно вдохновляемая Лениным и Сталиным, комиссия выработала план электрификации, и он на деле

явился первым единственно народнохозяйственным планом Советской республики.

Враги просчитались. Смерть вождя

не поколебала рядов партии. Рабочий

класс советской страны на смерть

Ленина ответил еще большим сплочением вокруг коммунистической партии и страны.

Враги просчитались, потому что

то, что представляло собой крестьянство?

Это было класс мелких производите-

лей, разбросанный по лицу земли, эксплуатируемый помещиками, кулаками, спекулянтами, ростовщиками. Так кре-

стьянство, раб частной собственности

жил сотни лет.

Сколько замечательных и ярких стра-

ни имелось в мировой литературе, по-

казывающих рабское, зависимое положе-

ние крестьяна от своего клочка земли,

когда в погоне за тем, чтобы за-

получить этот клочок, люди нередко

теряли всякое человеческое подобие.

Столицам и 12 д.

Товарищ Сталин поставил вопрос со

всей республикой. Он говорил:

«Можем ли мы в продолжение более

или менее долгого периода времени

базировать Советскую власть на со-

циалистическом производстве на

двух разных основах — на основе са-

мого фунда и обединенной социа-

листической промышленности и на

основе самого раздробленного и от-

сталого мелкотоварищеского крестьян-

ского хозяйства? Нет, нельзя. Это ког-

да-либо должно кончиться полным

разделом всего народного хозяйства».

(Сталин: «К вопросам аграрной по-

литики в СССР»).

Вот как круто поставил вопрос това-

риши Сталин.

Проспекты и интересы самого

крестьянина тоже толкали на путь

аграрного хозяйства. Мелкотовари-

ческое производство на путь

аграрного хозяйства.

Историческая неизбежность коллек-

тивизации диктовалась и тем, что мел-

кое индивидуальное крестьянское хо-

зяйство, продолжавшее и дальше де-

литься и дробиться, являлось малото-

варным, полупотребительским и не

только не осуществляло в своей мас-

се производство, но и не предоставляло

никакой угрозы для общества.

Историческая неизбежность коллек-

тивизации диктовалась и тем, что мел-

кое индивидуальное крестьянское хо-

зяйство, продолжавшее и дальше де-

литься и дробиться, являлось малото-

варным, полупотребительским и не

только не осуществляло в своей мас-

се производство, но и не предоставляло

никакой угрозы для общества.

Историческая неизбежность коллек-

тивизации диктовалась и тем, что мел-

кое индивидуальное крестьянское хо-

зяйство, продолжавшее и дальше де-

литься и дробиться, являлось малото-

варным, полупотребительским и не

только не осуществляло в своей мас-

Продолжение доклада тов. А. С. ЩЕРБАКОВА

Осуществление этого лозунга означало такой глубокий революционный переворот, который равнозначен «по своим последствиям революционному перевороту в октябре 1917 года». (Краткий курс истории ВКП(б)).

Разрешена самая трудная и самая сложная задача после завоевания вла-

сти рабочим классом Советское крестьянство окончательно и бесповоротно стало на путь колхозного труда и стало активной силой социалистического строительства.

Таков путь, который предложил наше советское хозяйство, под руководством нашей партии, под руководством товарища Сталина. (Бурные аплодисменты).

V.

И еще об одном вопросе надо сказать. Ленин говорил:

«Производительность труда, это, в последнем счете, самое важное, самое главное для победы нового общественного строя. Капитализм создал производительность труда, невиданную при крепостничестве. Капитализм может быть окончательно побежден и будет окончательно побежден тем, что социализм создает новую, гораздо более высокую производительность труда». (Ленин, том XXIV, стр. 342).

Мы являемся сейчас участниками нового этапа борьбы за высокую социалистическую производительность труда, проявившегося в стахановском движении. Ленин умер от первого коммунистического субботника на Московско-Казанской железной дороге в 1919 году, в условиях разрухи и голода, — событие всемирно-исторического значения, проявление такого отношения в труду, которое делает социализм непобедимым.

Теперь в иных условиях, на основе новейшей, самой передовой техники, новой культуры, в стране бурно развертывается во всех отраслях народного хозяйства движение стахановцев, исторический смысл которого вскрыл товарищ Сталин, — как движение, которое ломает старые взгляды на технику, знаменует начало небывалого подъема рабочего класса.

VI.

Теперь совершенно иной стала экономика нашей страны, иными стали в нашей стране общественные отношения, изменилась классовая структура. Социалистическая система хозяйствования, социалистическая собственность на орудия и средства производства со-

ставляет экономическую основу Советского Союза. Труд из рабского и пол-невольного, каким он является при капитализме, стал делом чести и славы, окруженувшим уважением и почетом. Ликирована безработица, крестьяне живут зажиточной колхозной жизнью.

В нашей стране навсегда уничтожены эксплуататорские классы помещиков, капиталистов иkuluchchikov. Наше общество состоит исключительно из свободных тружеников города и деревни — рабочих, крестьян в индустрии.

Товарищ Сталин в 1924 году в Красной книге завода «Динамо» записал такие замечательные слова:

«Каждый рабочий «Динамо», как и рабочий всей России, того, чтобы промышленность пошла в гору, что было число пролетариев в России поднялось в ближайший период до 20—30 миллионов, чтобы коллективное хозяйство в деревне расцвело и поднялось к своему влиянию чистое хозяйство, чтобы высокая индустрия и коллективное хозяйство в деревне спаяли окончательно пролетариев фабрик и тружеников земли в одну социалистическую армию...»

Сбылось предвидение товарища Сталина! (Аплодисменты).

В нашей стране создано новое человеческое общество, где нет эксплуататорских классов.

Велики достижения и в области взаимоотношений между народами СССР.

Еще недавно у нас были народы, которые считались отсталыми в экономическом и культурном отношении. Социалистическая реконструкция всего

стала рабочим классом. Советское крестьянство окончательно и бесповоротно стало на путь колхозного труда и стало активной силой социалистического строительства.

Таков путь, который предложил наше советское хозяйство, под руководством нашей партии, под руководством товарища Сталина. (Бурные аплодисменты).

Нынешний час, когда он, советский народ, поддерживает и осуществляет все, что он приносит партии и правительству.

Победа социализма дала возможность первому в нашей стране к широкому развернутому социалистической демократии.

Некоторые ограничения в политических правах для части населения, которые практиковались ранее и которые вытекали из учета экономических и классовых отношений, существовавших тогда в стране, Сталинской Конституции отменены, и в государственном управлении привлечены новые массы трудящихся.

СССР является страной подлинной всенародной демократии.

Этот расцвет социалистического демократии означает в то же время укрепление Советского государства, и дальнейшее возрастание роли государства.

Надо сказать, что по вопросу о роли социалистического государства не мало напутано.

Антимарксисты, «теоретики», не понимающие, что марксизм не догма, а руководство в действии, не мало испытывают черниль, доказывая, что советское государство — отмирающее государство и что процесс отмирания советского государства начался с самого первого момента пролетарской революции.

На деле обстоит иначе.

Социалистическая революция победила в одной стране. Социалистическое государство находится в капиталистическом окружении.

Товарищ Ленин говорил, что победа социализма в нашей стране неминуемо должна вызвать «прямое стремление буржуазии других стран к разгрому массового масштаба все современные орудия обороны и снабдить ими свою армию в случае нападения нацизма».

На что способна, к каким геройским делам готова наша любимая всем народом Красная армия, — этому весь мир был свидетелем несколько месяцев тому назад. У всех в памяти дни боев у озера Хасан, когда японская военщина пытались спровоцировать войну против нас.

Весь мир лишился раза убедился в том, что слово большевиков не расходится с делом. Раз вождь народов товарищ Сталин сказал, что «Ни одного героя своей земли не отдалим никому, — так тому и быть».

Узнали силу советского оружия японские самураи.

Наша авиация и артиллерия в обломки превращали японские орудия, в пыль стирал их близи.

Наши танки давили японские окопы со всем, что там находилось.

Наши пулеметы смертным огнем поливали японских захватчиков.

Наша пехота довершила дело, начатое авиацией, артиллерией и танками.

На советской земле, на Заозерной пропаже развертывается красное знамя обученных, овладевших сложной военной техникой.

В программе нашей партии, которая принята в 1919 году, то есть почти двадцать лет назад, говорится о превращении Красной армии «во всесародную социалистическую армию».

Такая постановка вопроса — о замене постоянной армии всенародной милиции для этого времени была теоретически правильной. Но с тех дней в строительстве всех армий мира про-

известна всесибирьская победа завоеванием труда и народами труда, которые прошли после смерти Ленина.

Таким путем, который прошла наша страна за эти годы под руководством товарища Сталина, под руководством товарища Сталина. (Бурные аплодисменты)

Мировой рабочий класс поддерживает страну социализма, потому что он видит и знает, что дело, за которое борются трудающиеся СССР, несет освобождение и рабочих других стран.

Вот почему рабочие всех стран также внимательно следят за нашей работой, за нашей борьбой.

Трудящиеся и угнетенные капиталистических стран видят, как в Советском Союзе Великая Октябрьская Социалистическая революция с глубоких

корней развернулась.

Они видят, как все творческие силы вступили в созидающую работу.

С другой стороны, они — угнетенные и эксплуатируемые — видят, как фашизм толкает человечество назад к дикости, топчет культуру, глумится над достоинством трудающих, проповедует звериный плющенко и человеконенавистничество, пытаются превратить в своих рабов народы Испании и Китая.

Трудящиеся и угнетенные всех стран

известны таким изменениям, которые не учитывать никак нельзя.

В обстановке бешеного роста вооружения капиталистических стран, быстрого прогресса военной техники, когда исключительное значение получили такого рода оружия, как авиация, химия, танки, стало быть, в обстановке, когда военная подготовка бойцов и командиров требует значительного времени, — нужна постоянная кадровая армия.

В этих условиях на милиционной системе современную армию не построишь. Стало быть, и оборону не построишь.

Учитывая эти условия, наша партия и наше правительство построили могучую Красную армию и Красный флот, оборонную промышленность, одели в сталь и бетон границы страны победившего социализма.

«Из страны слабой и неподготовленной к обороне Советский Союз превратился в страну могущую в смысле оборонспособности, в страну, готовую ко всяkim случайностям, в страну, способную производить в массовом масштабе все современные орудия обороны и снабдить ими свою армию в случае нападения нацизма».

«Ленин первый в истории марксизма разработал учение о партии, как руководящей организацией пролетариата, как основного оружия в руках пролетариата, без которого невозможно победить в борьбе за пролетарскую диктатуру». (Краткий курс истории ВКП(б), стр. 50).

Товарищ Сталин учили, что нельзя и думать о свержении империализма, о завоевании диктатуры рабочего класса, о победе социализма — без создания партии нового типа, без партии революционной и смелой, без партии, закаленной и гибкой, достаточно опытной, чтобы разбираться в самых сложных условиях классовой борьбы.

Ленин и Сталин разработали теоретические и организационные основы партии нового типа, и на этих основах построили нашу партию.

Партия нового типа — есть передовой отряд рабочего класса, тесно связанный всеми корнями со своим классом, го-зующийся полным доверием трудающихся.

Такая партия сама есть пример дисциплины и организованности, она вооружена самой передовой теорией, и в силу этих условий, являясь высшей формой классового обединения пролетариата, — руководит всеми другими организациями пролетариата.

Партия может успешно осуществлять свою задачу при обязательном условии: если в ее рядах партия единство воли, единство действий и железная дисциплина.

Только такая партия в состоянии внести в массы дух дисциплины и организованности, научить массы бороться со всеми и всякими врагами, организовать массы на борьбу за победу социализма.

Не случайно, что борьба за единую и единственныйную партию пролетариата занимает важнейшее место в истории революции.

Не случайно враги первый свой удар направили против партийного единства, ибо срыв партийного единства означал бы поражение революции.

Ленин и Сталин создали, выработали и воспитали такую партию в наименее примиримой и принципиальной борьбе со всеми врагами как внутри рабочего движения, так и с врагами, проникшими в саму партию.

Когда при Ленине, так и особенно после смерти Владимира Ильича — всякие троцкисты и бухаринцы, революционеры и каменщики — пытались ударить по партии, разложить и развалить партию, стянувшись ее с Ленинским путем.

Они видят, как все творческие силы вступили в созидающую работу.

С другой стороны, они — угнетенные и эксплуатируемые — видят, как фашизм толкает человечество назад к дикости, топчет культуру, глумится над достоинством трудающих, проповедует звериный плющенко и человеконенавистничество, пытаются превратить в своих рабов народы Испании и Китая.

Трудящиеся и угнетенные всех стран

знают, что в их борьбе за независимость против фашизма, в их борьбе против капиталистического рабства, — они имеют надежную опору в лице Советского Союза — страны победившего социализма.

Трудящиеся СССР, свято храня в сердце своем завет товарища Ленина о верности принципам Коммунистического Интернационала, не мало сделали для укрепления и расширения братских связей с международным пролетариатом и высоко несут звание ударной бригады мирового пролетариата.

Вот почему воры трудящихся всех стран обращены к нам.

Вот почему миллионы эксплуатируемых и угнетенных людей капиталистического мира, наблюдая за нашими победами, загораются решимостью бороться до конца за свержение капитализма, за уничтожение фашизма.

партии и Советского государства, подготовку поражения Красной армии в будущей войне, расчленение Советской страны и восстановление капитализма в СССР.

Но, как об этом сказано в «Кратком курсе истории ВКП(б)» — «Эти ничтожные лакеи фашистов забыли, что стоит Советскому народу шевельнуть пальцем, чтобы от них не осталось и следа».

Советский народ шевельнул пальцем лакеи фашистов, белогвардейские казаки — были уничтожены.

Мы можем сейчас сказать, что враги выявили и уничтожены все до единого. Они еще есть. Одиночки в нашей стране, презирающие народ, они имеют некоторую силу, являются агентами капиталистического окружения. Товарищ Сталин неоднократно предупреждал нас о том, что:

«Не ясно ли, что пока существует капиталистическое окружение, будут существовать у нас вредители, шпионы, диверсанты и убийцы, засыпанные в наши тылы агентами иностранных государств?»

Поэтому борьба с врагами народа будет продолжаться с неслабой силой.

Товарищ Сталин повседневно учит коммунистов и беспартийных бдительности, учит тому, как надо обнаруживать и разоблачать подлых дурачников, прорвавшихся в наше изоляцию.

То обстоятельство, что советские люди начали всерьез осваивать способы борьбы с иностранными разведчиками и их наймитами, что меры, принятые нашей партией и правительством для укрепления советской разведки, несомненно будет лучшей в мире, — все это дает полную уверенность в том, что подлым врагам народа не будет жить на советской земле и что враги и вперед будут истребляться до последнего.

Наймиты империалистической буржуазии, изменники, шпионы, диверсанты нанесли сокрушительный удар.

Но нагадить и напакостить они успели не мало.

Политическая беспечность многих партийных организаций и работников обозначилась дорого и наше вредителю интересам трудающих стран Советов.

Для того, чтобы успешнее бороться с врагами и успешнее решать все задачи, товарищ Сталин выдвинул лозунг о политическом воспитании кадров, об овладении большевизмом, об овладении марксистско-ленинской теорией.

Самой передовой теорией рабочего движения, наивысшим достижением человеческой культуры является марксизм-ленинизм.

Марксистско-ленинская теория освещает практику, позволяет понять внутреннюю связь окружающих событий, дает возможность ориентироваться в обстановке и предвидеть, как и куда будут развиваться события.

(Окончание на 4 стр.).

Жизнь пламенного большевика

(К 4-й годовщине злодейского умерщвления В. В. Куйбышева)

25 января 1935 года советский народ потерял одного из замечательнейших людей нашей эпохи, одного из крупнейших организаторов и руководителей пр

Окончание доклада тov. А. С. ЩЕРБАКОВА

Марксистско-ленинская теория есть не догма, а руководство к действию, а это значит, что марксизм-ленинизм есть творческое учение и, как всякая наука, на основе опыта революционного движения развивается, движется вперед, обогащается новыми положениями и выводами, заменяет некоторые положения и выводы, не соответствующие новой исторической обстановке.

Овладеть марксистско-ленинской теорией это не значит заучить выводы, усвоить некоторые положения и выводы, успокоиться на этом и пользоваться ими всю жизнь.

Овладеть марксистско-ленинским это значит усвоить существо марксизма-ленинизма, уметь применять его на практике, развивать теорию, двигать ее вперед.

«Можно сказать без преувеличения, что после смерти Энгельса величайший теоретик Ленин, а после Ленина—Сталин и другие ученики Ленина—были единственными марксистами, которые двигали вперед марксистскую теорию и обогащали ее новым опытом в новых условиях классовой борьбы пролетариата». («Краткий курс истории ВКП(б)»).

Товарищ Сталин непрестанно учит нас, что если не руководствоваться теорией, не глядеть вперед, то обстоятельства будут толкать сегодня в одну сторону, завтра в другую, а послезавтра потянут назад. Вот почему партия предъявляет сейчас к кадрам требование—если хочешь по-настоящему руководить, овладей теорией, ибо задача правильного руководства всеми отраслями социалистического строительства требует овладения от практиков основами марксистско-ленинского марксизма.

Вот эта самая нужная и самая необходимая работа по обучению наших партийных и беспартийных кадров большевизму и развертывается в дан-

IX.

26 января 1924 года на втором Всесоюзном съезде Советов, в этом самом зале,—товарищ Сталин от имени партии дал величественную клятву—полностью осуществить заветы Ленина.

Товарищ Сталин поклялся в том, что партия будет

держать высоко и хранить в чистоте великое звание члена партии;

хранить единство нашей партии, как зенику ока;

хранить и укреплять диктатуру пролетариата;

укреплять всеми силами союз рабочих и крестьян;

укреплять и расширять Союз Республики;

укреплять нашу Красную армию, Красный флот;

укреплять и расширять Союз трудящихся всего мира—Коммунистический Интернационал.

Большая клятва выполнена. (Бурные аплодисменты).

Главным итогом пятнадцати лет, испекших со дня кончины Владимира Ильича Ленина, является тот, что в нашей стране построен социализм, что социализм «уже вошел в быт, в повседневный быт народа... пронизывает всю жизнь народа». (Сталин).

А это и означает выполнение основного завета Ленина.

Перед нашей партией и нашей страной стоят многие сложные, еще не решенные задачи. Борьба партии—предшественника отряда трудающих СССР—за укрепление и развитие социализма, за окончательное преодоление остатков капитализма в экономике и сознании людей, за преобразование социалистического общества в коммунистическое—еще не закончена. Стране победившего социализма предстоит решать бои с капиталистическим окружением и в первую очередь с фашистскими агрессорами, готовящими нападение на Советский Союз.

| ВЕЛГОСДРАМ-ТЕАТР | Государственный Европейский Театр БССР | «Красная звезда» ЧЕЛОВЕК С РУЖЬЕМ | «Интернациональный ДЖУЛЬБАРС» |
|--|--|-------------------------------------|---|
| 26 января | | | |
| ПАЛЬЦЕВАЯ СЕРЕБРИННАЯ | | | |
| Начало в 7 ч. 30 м. Абонемент № 68. | 26 января ТЕВЬЕ-МОЛОЧНИК | «Родина» БУДЕМ, КАК ЛЕНИН | Кинотеатр «Новости дня» |
| Билеты — в касах театра с 11 до 2 ч. в 5 ч. веч. Абонемент № 38. | Начало в 8 ч. веч. | Детский кинотеатр АЛЕКСАНДР НЕВСКИЙ | 1. Хетагуров. 2. Журнал «Московская студия кинохроники» № 3. 3. Журнал «Минской студии кинохроники» № 2. 4. День в колхозе. |

Ресторан „ЕВРОПА“

(ЛЕНИНСКАЯ, 1)

*** ВНОВЬ ОТКРЫТ ***

ПОСЛЕ КАПИТАЛЬНОГО РЕМОНТА

В БОЛЬШОМ АССОРТИМЕНТЕ И ВЫБОРЕ

ЗАВТРАКИ, ОБЕДЫ И УЖИНЫ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ГОРЯЧИХ ПОРИЧИОННЫХ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ОРТОВ

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ ЗАКУСОК

БОЛЬШОЙ ВЫБОР РАЗНЫХ НАПИТКОВ